

## HÄÄLETUSTE TULEMUSED

| <b>Lühendite ja sümbolite selgitus</b> |   |
|--|---|
| +                                      | vastu võetud  |
| -                                      | tagasi lükatud                                      |
| ↓                                      | kehtetuks muutunud                                  |
| tagasi                                 | tagasi võetud                                       |
| NH (... , ... , ...)                   | nimeline hääletus (poolt, vastu, erapooletuid)      |
| EH ( ... , ... , ...)                  | elektroniline hääletus (poolt, vastu, erapooletuid) |
| osa                                    | hääletus osade kaupa                                |
| eraldi                                 | hääletus eraldi                                     |
| me                                     | muudatusettepanek                                   |
| KME                                    | kompromissmuudatusettepanek                         |
| VO                                     | vastav osa  |
| ÜME                                    | ülimuslik muudatusettepanek                         |
| =                                      | identsed muudatusettepanekud                        |
| §                                      | lõige   |
| art                                    | artikkel  |
| põhj                                   | põhjendus   |
| RE                                     | resolutsiooni ettepanek                             |
| RÜE                                    | resolutsiooni ühissetpanek                          |
| SH                                     | salajane hääletus                                   |

## 1. Euroopa Liidu üldeelarve projekt - 2012. aasta eelarve

| <i>Muud. nr.</i>           | <i>Eelarverida</i> | <i>Plokk, NH, EH, eraldi, osa</i> | <i>Hääletus</i> | <i>NH/EH – märkused</i>       |
|----------------------------|--------------------|-----------------------------------|-----------------|-------------------------------|
| <b>III JAGU – KOMISJON</b> |                    |                                   |                 |                               |
| 102                        | 01 04 04           | Plokk 1/NH                        | +               | 522, 62, 82                   |
| 102                        | 01 04 04           |                                   |                 | 522, 62, 82                   |
| 465                        | S 03 01 02 01      |                                   |                 |                               |
| 135                        | 02 01 04 01        |                                   |                 |                               |
| 261                        | 02 01 04 04        |                                   |                 |                               |
| 262                        | 02 01 04 30        |                                   |                 |                               |
| 263                        | 02 01 05 01        |                                   |                 |                               |
| 264                        | 02 01 05 02        |                                   |                 |                               |
| 1235                       | 02 02 01           |                                   |                 |                               |
| 265                        | 02 02 02 01        |                                   |                 |                               |
| 1181                       | 02 02 08 04        |                                   |                 |                               |
| 1182                       | 02 02 08 05        |                                   |                 |                               |
| 257                        | 02 02 15           |                                   |                 |                               |
| 1186                       | 02 02 16           |                                   |                 |                               |
| 136                        | 02 03 01           |                                   |                 |                               |
| 776                        | 02 04 01 01        |                                   |                 |                               |
| 158                        | 02 04 01 03        |                                   |                 |                               |
| 1216                       | 02 05 02 01        |                                   |                 |                               |
| 402                        | 04 01 04 06        |                                   |                 |                               |
| 403                        | 04 01 04 10        |                                   |                 |                               |
| 404                        | 04 01 04 11        |                                   |                 |                               |
| 386                        | 04 03 02           |                                   |                 |                               |
| 391                        | 04 03 03 01        |                                   |                 |                               |
| 392                        | 04 03 03 03        |                                   |                 |                               |
| 1113                       | 04 03 04           |                                   |                 |                               |
| 1197                       | 04 03 08           |                                   |                 |                               |
| 1198                       | 04 03 13           |                                   |                 |                               |
| 1199                       | 04 03 14           |                                   |                 | asendatud<br>ettepanekuga1293 |
| 1114                       | 04 03 15           |                                   |                 |                               |
| 1115                       | 04 04 01 01        |                                   |                 |                               |
| 1116                       | 04 04 01 02        |                                   |                 |                               |
| 1117                       | 04 04 01 03        |                                   |                 |                               |
| 409                        | 04 04 01 06        |                                   |                 |                               |
| 419                        | 04 04 03 01        |                                   |                 |                               |
| 1234                       | 04 04 03 02        |                                   |                 |                               |
| 420                        | 04 04 04 02        |                                   |                 |                               |
| 410                        | 04 04 04 03        |                                   |                 |                               |
| 1118                       | 04 04 15           |                                   |                 |                               |
| 1200                       | 04 04 16           |                                   |                 |                               |
| 1201                       | 04 04 17           |                                   |                 |                               |
| 139                        | 06 01 04 04        |                                   |                 |                               |
| 269                        | 06 01 05 01        |                                   |                 |                               |
| 270                        | 06 01 05 02        |                                   |                 |                               |
| 271                        | 06 01 05 03        |                                   |                 |                               |
| 152                        | S 03 01 06 02      |                                   |                 |                               |

| <i>Muud. nr.</i>           | <i>Eelarverida</i> | <i>Plokk, NH, EH, eraldi, osa</i> | <i>Hääletus</i> | <i>NH/EH – märkused</i> |
|----------------------------|--------------------|-----------------------------------|-----------------|-------------------------|
| <b>III JAGU – KOMISJON</b> |                    |                                   |                 |                         |
| 1217                       | 06 02 01 01        |                                   |                 |                         |
| 142                        | 06 02 02 01        |                                   |                 |                         |
| 143                        | 06 02 02 02        |                                   |                 |                         |
| 144                        | 06 02 03           |                                   |                 |                         |
| 145                        | 06 02 08 01        |                                   |                 |                         |
| 1203                       | 06 02 11           |                                   |                 |                         |
| 1202                       | 06 02 14           |                                   |                 |                         |
| 148                        | 06 03 05           |                                   |                 |                         |
| 272                        | 06 06 02 01        |                                   |                 |                         |
| 673                        | 06 06 02 02        |                                   |                 |                         |
| 149                        | 06 06 02 03        |                                   |                 |                         |
| 273                        | 08 01 04 30        |                                   |                 |                         |
| 274                        | 08 01 04 31        |                                   |                 |                         |
| 256                        | 08 01 04 40        |                                   |                 |                         |
| 778                        | 08 02 01           |                                   |                 |                         |
| 678                        | 08 02 02           |                                   |                 |                         |
| 679                        | 08 02 03           |                                   |                 |                         |
| 779                        | 08 03 01           |                                   |                 |                         |
| 1120                       | 08 04 01           |                                   |                 |                         |
| 682                        | 08 04 02           |                                   |                 |                         |
| 1121                       | 08 05 01           |                                   |                 |                         |
| 684                        | 08 05 02           |                                   |                 |                         |
| 782                        | 08 06 01           |                                   |                 |                         |
| 685                        | 08 06 02           |                                   |                 |                         |
| 783                        | 08 07 01           |                                   |                 |                         |
| 687                        | 08 07 02           |                                   |                 |                         |
| 688                        | 08 07 03           |                                   |                 |                         |
| 689                        | 08 07 04           |                                   |                 |                         |
| 1122                       | 08 08 01           |                                   |                 |                         |
| 1123                       | 08 09 01           |                                   |                 |                         |
| 1124                       | 08 10 01           |                                   |                 |                         |
| 787                        | 08 12 01           |                                   |                 |                         |
| 1125                       | 08 13 01           |                                   |                 |                         |
| 788                        | 08 14 01           |                                   |                 |                         |
| 789                        | 08 15 01           |                                   |                 |                         |
| 790                        | 08 16 01           |                                   |                 |                         |
| 1204                       | 08 17 01           |                                   |                 |                         |
| 792                        | 08 19 01           |                                   |                 |                         |
| 287                        | 08 22 03 01        |                                   |                 |                         |
| 288                        | 09 01 05 01        |                                   |                 |                         |
| 289                        | 09 01 05 02        |                                   |                 |                         |
| 1126                       | 09 02 01           |                                   |                 |                         |
| 248                        | 09 02 02 01        |                                   |                 |                         |
| 1218                       | 09 02 03 01        |                                   |                 |                         |
| 293                        | 09 02 03 02        |                                   |                 |                         |
| 1219                       | 09 02 04 01        |                                   |                 |                         |
| 1127                       | 09 03 01           |                                   |                 |                         |
| 296                        | 09 03 04 01        |                                   |                 |                         |
| 1128                       | 09 04 01 01        |                                   |                 |                         |

| <i>Muud. nr.</i>           | <i>Eelarverida</i> | <i>Plokk, NH, EH, eraldi, osa</i> | <i>Hääletus</i> | <i>NH/EH – märkused</i> |
|----------------------------|--------------------|-----------------------------------|-----------------|-------------------------|
| <b>III JAGU – KOMISJON</b> |                    |                                   |                 |                         |
| 701                        | 09 04 01 02        |                                   |                 |                         |
| 702                        | 09 04 01 03        |                                   |                 |                         |
| 703                        | 09 04 01 04        |                                   |                 |                         |
| 794                        | 09 05 01           |                                   |                 |                         |
| 298                        | 10 01 05 01        |                                   |                 |                         |
| 299                        | 10 01 05 02        |                                   |                 |                         |
| 300                        | 10 01 05 03        |                                   |                 |                         |
| 795                        | 10 02 01           |                                   |                 |                         |
| 1196                       | S 03 01 12 01      |                                   |                 |                         |
| 1194                       | S 03 01 12 02      |                                   |                 |                         |
| 1205                       | 12 02 01           |                                   |                 |                         |
| 1209                       | 12 02 03           |                                   |                 |                         |
| 103                        | 12 02 04           |                                   |                 |                         |
| 1195                       | S 03 01 12 03      |                                   |                 |                         |
| 114                        | 12 04 02 01        |                                   |                 |                         |
| 112                        | 12 04 03 01        |                                   |                 |                         |
| 113                        | 12 04 04 01        |                                   |                 |                         |
| 227                        | 15 01 05 01        |                                   |                 |                         |
| 228                        | 15 01 05 02        |                                   |                 |                         |
| 1130                       | 15 02 02           |                                   |                 |                         |
| 302                        | 15 02 11 02        |                                   |                 |                         |
| 1131                       | 15 02 22           |                                   |                 |                         |
| 415                        | 15 02 25 02        |                                   |                 |                         |
| 1210                       | 15 02 33           |                                   |                 |                         |
| 1132                       | 15 07 77           |                                   |                 |                         |
| 1211                       | 15 07 79           |                                   |                 |                         |
| 475                        | 17 03 10 03        |                                   |                 |                         |
| 255                        | 24 02 03           |                                   |                 |                         |
| 109                        | 29 02 04           |                                   |                 |                         |
| 305                        | 32 01 04 02        |                                   |                 |                         |
| 306                        | 32 01 04 06        |                                   |                 |                         |
| 307                        | 32 03 01           |                                   |                 |                         |
| 308                        | 32 04 03           |                                   |                 |                         |
| 1133                       | 32 04 05           |                                   |                 |                         |
| 1134                       |                    |                                   |                 |                         |
| 609                        | 32 04 06           |                                   |                 |                         |
| 1220                       | 32 04 10 01        |                                   |                 |                         |
| 310                        | 32 04 14 01        |                                   |                 |                         |
| 322                        | 32 04 14 02        |                                   |                 |                         |
| 311                        | 32 04 14 03        |                                   |                 |                         |
| 312                        | 32 04 14 04        |                                   |                 |                         |
| 313                        | 32 04 16           |                                   |                 |                         |
| 1290                       | 32 04 18           |                                   |                 |                         |
| 314                        | 32 05 01           |                                   |                 |                         |
| 1135                       | 32 06 01           |                                   |                 |                         |
| 712                        | 32 06 02           |                                   |                 |                         |
| 1183                       | 02 02 10           | eraldi                            | +               |                         |
| 254                        | 02 02 01           | eraldi                            | ↓               |                         |
| 777                        | 02 04 01 02        | NH                                | +               | 514, 132, 16            |

| <i>Muud. nr.</i>           | <i>Eelarverida</i> | <i>Plokk, NH, EH, eraldi, osa</i> | <i>Hääletus</i> | <i>NH/EH – märkused</i> |              |
|----------------------------|--------------------|-----------------------------------|-----------------|-------------------------|--------------|
| <b>III JAGU – KOMISJON</b> |                    |                                   |                 |                         |              |
| 939                        | 04 03 05           | eraldi                            | +               |                         |              |
| 940                        | 04 03 07           | eraldi                            | –               |                         |              |
| 389                        | 04 05 01           | eraldi                            | +               |                         |              |
| 713                        |                    |                                   | ↓               |                         |              |
| 147                        | 06 03 01           | eraldi                            | +               |                         |              |
| 1119                       | 06 03 03           | eraldi                            | +               |                         |              |
| 726                        | 08 18 01           | NH                                | +               |                         | 491, 109, 67 |
| 528                        | 08 20 01           | eraldi                            | –               |                         |              |
| 775                        | 08 20 02           | eraldi/EH                         | +               |                         | 509, 145, 8  |
| 529                        |                    |                                   | ↓               |                         |              |
| 531                        | 08 21 01           | eraldi                            | –               |                         |              |
| 530                        | 10 03 01           | eraldi                            | –               |                         |              |
| 1129                       | 12 02 02           | eraldi                            | +               |                         |              |
| 137                        |                    |                                   | ↓               |                         |              |
| 1136                       | 33 06 01           | eraldi                            | +               |                         |              |
| 1137                       | 33 06 02           | NH                                | +               |                         | 585, 85, 3   |
| 405                        | 04 02 06           | Plokk 2/NH                        | +               | 583, 64, 14             |              |
| 1230                       | 04 02 17           |                                   |                 |                         |              |
| 382                        | 04 02 19           |                                   |                 |                         |              |
| 394                        | 04 02 20           |                                   |                 |                         |              |
| 354                        | 13 03 04           |                                   |                 |                         |              |
| 1233                       | 13 03 16           |                                   |                 |                         |              |
| 360                        | 13 03 18           |                                   |                 |                         |              |
| 362                        | 13 03 19           |                                   |                 |                         |              |
| 1138                       | 13 03 20           |                                   |                 |                         |              |
| 1215                       | 13 03 26           |                                   |                 |                         |              |
| 369                        | 13 03 28           |                                   |                 |                         |              |
| 371                        | 13 03 29           |                                   |                 |                         |              |
| 1250                       | 13 03 30           |                                   |                 |                         |              |
| 1139                       | 13 03 31           |                                   |                 |                         |              |
| 373                        |                    |                                   |                 |                         |              |
| 1251                       | 13 03 33           |                                   |                 |                         |              |
| 1288                       | 13 03 34           |                                   |                 |                         |              |
| 363                        | 13 04 01           |                                   |                 |                         |              |
| 67                         | 05 01 04 01        | Plokk 3/NH                        | +               | 559, 94, 23             |              |
| 68                         | 05 01 04 04        |                                   |                 |                         |              |
| 803                        | 05 02 04 01        |                                   |                 |                         |              |
| 69                         | 05 02 04 99        |                                   |                 |                         |              |
| 98                         | 05 02 06 03        |                                   |                 |                         |              |
| 70                         | 05 02 06 05        |                                   |                 |                         |              |
| 73                         | 05 02 08 12        |                                   |                 |                         |              |
| 74                         | 05 02 09 08        |                                   |                 |                         |              |
| 75                         | 05 02 09 99        |                                   |                 |                         |              |
| 76                         | 05 02 10 01        |                                   |                 |                         |              |
| 93                         | 05 02 10 02        |                                   |                 |                         |              |
| 91                         | 05 02 12 08        |                                   |                 |                         |              |
| 1253                       | 05 02 17 02        |                                   |                 |                         |              |
| 1254                       | 05 02 17 07        |                                   |                 |                         |              |
| 79                         | 05 03 02 25        |                                   |                 |                         |              |

| <i>Muud. nr.</i>           | <i>Eelarverida</i> | <i>Plokk, NH, EH, eraldi, osa</i> | <i>Hääletus</i> | <i>NH/EH – märkused</i> |                                |
|----------------------------|--------------------|-----------------------------------|-----------------|-------------------------|--------------------------------|
| <b>III JAGU – KOMISJON</b> |                    |                                   |                 |                         |                                |
| 80                         | 05 03 02 40        |                                   |                 |                         |                                |
| 81                         | 05 03 02 44        |                                   |                 |                         |                                |
| 82                         | 05 04 02 01        |                                   |                 |                         |                                |
| 83                         | 05 04 05 01        |                                   |                 |                         |                                |
| 1207                       | 05 04 05 02        |                                   |                 |                         | asendatud ettepanekuga<br>1292 |
| 1255                       | 05 04 05 03        |                                   |                 |                         |                                |
| 87                         | 05 07 01 06        |                                   |                 |                         |                                |
| 88                         | 05 08 02           |                                   |                 |                         | asendatud ettepanekuga<br>1291 |
| 1206                       | 05 08 06           |                                   |                 |                         |                                |
| 90                         | 05 08 09           |                                   |                 |                         |                                |
| 1252                       | 05 08 11           |                                   |                 |                         |                                |
| 1256                       | 05 08 12           |                                   |                 |                         |                                |
| 464                        | S 03 01 07 01      |                                   |                 |                         |                                |
| 479                        | 07 01 04 01        |                                   |                 |                         |                                |
| 477                        | 07 01 04 05        |                                   |                 |                         |                                |
| 478                        | 07 03 07           |                                   |                 |                         |                                |
| 471                        | 07 03 09 01        |                                   |                 |                         |                                |
| 1257                       | 07 03 12           |                                   |                 |                         |                                |
| 1259                       | 07 03 27           |                                   |                 |                         |                                |
| 1260                       | 07 03 29           |                                   |                 |                         |                                |
| 1261                       | 07 03 30           |                                   |                 |                         |                                |
| 1262                       | 07 03 32           |                                   |                 |                         |                                |
| 1263                       | 07 03 33           |                                   |                 |                         |                                |
| 1264                       | 07 03 34           |                                   |                 |                         |                                |
| 1258                       | 07 03 35           |                                   |                 |                         |                                |
| 470                        | 07 03 60 01        |                                   |                 |                         |                                |
| 469                        | 07 03 70 01        |                                   |                 |                         |                                |
| 1265                       | 07 03 71           |                                   |                 |                         |                                |
| 1266                       | 07 03 72           |                                   |                 |                         |                                |
| 115                        | 11 01 04 03        |                                   |                 |                         |                                |
| 128                        | 11 03 03           |                                   |                 |                         |                                |
| 122                        | 11 06 11           |                                   |                 |                         |                                |
| 123                        | 11 06 12           |                                   |                 |                         |                                |
| 116                        | 11 07 01           |                                   |                 |                         |                                |
| 117                        | 11 07 02           |                                   |                 |                         |                                |
| 1268                       | 11 07 03           |                                   |                 |                         |                                |
| 118                        | 11 08 01           |                                   |                 |                         |                                |
| 1221                       | 11 08 05 01        |                                   |                 |                         |                                |
| 119                        | 11 08 05 02        |                                   |                 |                         |                                |
| 769                        | 17 03 11           |                                   |                 |                         |                                |
| 1289                       | 17 03 12           |                                   |                 |                         |                                |
| 1269                       | 17 03 13           |                                   |                 |                         |                                |
| 1267                       | 17 03 14           |                                   |                 |                         |                                |
| 474                        | 17 04 01 01        |                                   |                 |                         |                                |
| 1153                       | 17 04 01 02        |                                   |                 |                         |                                |
| 57                         | 17 04 02 01        |                                   |                 |                         |                                |
| 1154                       | 32 04 19           |                                   |                 |                         |                                |

| <i>Muud. nr.</i>           | <i>Eelarverida</i> | <i>Plokk, NH, EH, eraldi, osa</i> | <i>Hääletus</i> | <i>NH/EH – märkused</i> |
|----------------------------|--------------------|-----------------------------------|-----------------|-------------------------|
| <b>III JAGU – KOMISJON</b> |                    |                                   |                 |                         |
| 499                        | 05 02 03           | eraldi/EH                         | –               | 184, 484, 6             |
| 500                        | 05 02 05 01        | eraldi                            | –               |                         |
| 1140                       | 05 02 08 03        | eraldi                            | +               |                         |
| 1141                       | 05 02 08 11        | eraldi                            | +               |                         |
| 501                        | 05 02 12 01        | eraldi                            | –               |                         |
| 77                         | 05 02 13 01        | NH                                | +               |                         |
| 502                        |                    |                                   | ↓               |                         |
| 503                        | 05 02 13 04        | NH                                | –               | 206, 450, 8             |
| 504                        | 05 02 15 01        | eraldi                            | –               |                         |
| 78                         | 05 02 15 04        | eraldi                            | +               |                         |
| 506                        |                    |                                   | ↓               |                         |
| 505                        | 05 02 15 05        | eraldi                            | –               |                         |
| 498=<br>622=               | 05 03 02 22        | NH                                | –               | 313, 334, 26            |
| 442                        | 18 01 04 02        | Plokk 4/NH                        | +               | 547, 107, 9             |
| 443                        | 18 01 04 09        |                                   |                 |                         |
| 430                        | 18 01 04 17        |                                   |                 |                         |
| 1143                       | 18 02 03 01        |                                   |                 |                         |
| 459                        | 18 02 03 02        |                                   |                 |                         |
| 445                        | 18 02 04           |                                   |                 |                         |
| 446                        | 18 02 05           |                                   |                 |                         |
| 458                        | 18 02 07           |                                   |                 |                         |
| 1146                       | 18 03 03           |                                   |                 |                         |
| 1147                       | 18 03 04           |                                   |                 |                         |
| 449                        | 18 03 14 01        |                                   |                 |                         |
| 450                        | 18 03 14 02        |                                   |                 |                         |
| 1155                       | 18 03 16           |                                   |                 |                         |
| 1156                       | 18 03 17           |                                   |                 |                         |
| 1270                       | 18 03 18           |                                   |                 |                         |
| 1224                       | S 03 01 18 05      |                                   |                 |                         |
| 454                        | 18 05 05 02        |                                   |                 |                         |
| 620                        | 18 05 08           |                                   |                 |                         |
| 462                        | 18 05 09           |                                   |                 |                         |
| 431                        | 18 08 01           |                                   |                 |                         |
| 1225                       | S 03 01 33 01      |                                   |                 |                         |
| 44                         | 33 01 04 02        |                                   |                 |                         |
| 1148                       | 33 02 05           |                                   |                 |                         |
| 1226                       | S 03 01 33 03      |                                   |                 |                         |
| 1223                       | 33 03 02 01        |                                   |                 |                         |
| 439                        | 33 03 02 02        |                                   |                 |                         |
| 463                        | 33 03 04           |                                   |                 |                         |
| 1271                       | 33 03 07           |                                   |                 |                         |
| 1272                       | 33 03 08           |                                   |                 |                         |
| 1144                       | 18 02 06           |                                   |                 |                         |
| 1145                       | 18 02 09           | NH                                | +               | 553, 111, 11            |
| 1222                       | 18 05 02 02        | eraldi                            | +               |                         |
| 432                        | 18 08 05           | eraldi/EH                         | –               | 330, 343, 3             |
| 434                        | 33 01 04 01        | eraldi/EH                         | –               | 249, 411, 4             |
| 437                        | 33 02 04           | eraldi                            | +               |                         |

| <i>Muud. nr.</i>           | <i>Eelarverida</i> | <i>Plokk, NH, EH, eraldi, osa</i> | <i>Hääletus</i> | <i>NH/EH – märkused</i>        |
|----------------------------|--------------------|-----------------------------------|-----------------|--------------------------------|
| <b>III JAGU – KOMISJON</b> |                    |                                   |                 |                                |
| 440                        | 33 05 01           | NH                                | +               | 487, 185, 3                    |
| 441                        | 33 05 02           | eraldi/EH                         | -               | 323, 346, 8                    |
| 1232                       | 13 06 01           | Plokk 5/NH                        | +               | 563, 74, 34                    |
| 226                        | 15 01 04 44        |                                   |                 |                                |
| 217                        | 15 04 09           |                                   |                 |                                |
| 1149                       | 15 04 44           |                                   |                 |                                |
| 214                        | 15 04 45           |                                   |                 |                                |
| 1273                       | 15 04 51           |                                   |                 |                                |
| 1274                       | 15 04 66 03        |                                   |                 |                                |
| 231                        | 15 04 68           |                                   |                 |                                |
| 1151                       | 15 05 06           |                                   |                 |                                |
| 1275                       | 15 05 20           |                                   |                 |                                |
| 174                        | 15 05 55           |                                   |                 |                                |
| 238                        | 16 01 04 01        |                                   |                 |                                |
| 239                        | 16 01 04 03        |                                   |                 |                                |
| 1150                       | 16 02 02           |                                   |                 |                                |
| 351                        | 16 03 01           |                                   |                 |                                |
| 352                        | 16 03 04           |                                   |                 |                                |
| 1142                       | 16 05 07           |                                   |                 |                                |
| 468                        | 17 03 03 01        |                                   |                 |                                |
| 467                        | 17 03 07 02        |                                   |                 |                                |
| 1276                       | 17 03 15           |                                   |                 |                                |
| 741                        | 23 03 01           |                                   |                 |                                |
| 1152                       | 16 03 02           | eraldi                            | +               |                                |
| 1157                       | 04 01 04 13        | Plokk 6/NH                        | +               | 565, 102, 11                   |
| 1158                       | 04 06 01           |                                   |                 |                                |
| 1159                       | 05 05 02           |                                   |                 |                                |
| 1160                       | 13 01 04 02        |                                   |                 |                                |
| 1161                       | 13 05 02           |                                   |                 |                                |
| 365                        | 13 05 03 02        |                                   |                 |                                |
| 1231                       | 13 06 02           |                                   |                 |                                |
| 250                        | 15 02 03           |                                   |                 |                                |
| 1162                       | 15 02 27 01        |                                   |                 |                                |
| 416                        | 15 02 27 02        |                                   |                 |                                |
| 1163                       | 19 01 04 01        |                                   |                 |                                |
| 1164                       | 19 01 04 03        |                                   |                 |                                |
| 15                         | 19 01 04 07        |                                   |                 |                                |
| 1213                       | 19 02 01           |                                   |                 |                                |
| 1165                       | 19 03 01 03        |                                   |                 |                                |
| 1166                       | 19 03 01 04        |                                   |                 |                                |
| 1167                       | 19 03 04           |                                   |                 |                                |
| 1168                       | 19 03 05           |                                   |                 |                                |
| 1169                       | 19 04 01           |                                   |                 |                                |
| 1277                       | 19 04 06           |                                   |                 |                                |
| 1185                       | 19 05 01           |                                   |                 | asendatud ettepanekuga<br>1294 |
| 1170                       | 19 06 01 01        |                                   |                 |                                |
| 179                        | 19 06 02 01        |                                   |                 |                                |
| 184                        | 19 06 03           |                                   |                 |                                |



| <i>Muud. nr.</i>           | <i>Eelarverida</i> | <i>Plokk, NH, EH, eraldi, osa</i> | <i>Hääletus</i> | <i>NH/EH – märkused</i> |            |   |  |
|----------------------------|--------------------|-----------------------------------|-----------------|-------------------------|------------|---|--|
| <b>III JAGU – KOMISJON</b> |                    |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 1171                       | 19 08 01 01        |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 1172                       | 19 08 01 02        |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 187                        | 19 08 01 03        |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 1278                       | 19 08 01 06        |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 188                        | 19 08 02           |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 380                        | 19 08 02 01        |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 176                        | 19 10              |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 190                        | 19 10 01           |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 1175                       | 19 10 01 02        |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 194                        | 19 10 03           |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 1178                       | 19 11 02           |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 1227                       | 19 11 03           |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 1279                       | 19 11 05           |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 1180                       | 21 02 01           |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 1280                       | 21 03 03           |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 1184                       | 21 05 01 01        |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 1281                       | 21 05 01 09        |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 1187                       | 21 06 02           |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 1188                       | 21 06 03           |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 381                        | 22 02 04 01        |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 196                        | 22 02 06           |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 163                        | 22 02 07 01        |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 1282                       | 22 02 09           |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 1229                       | 22 02 10 02        |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 1193                       | 23 01 04 01        |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 24                         | 23 02 01           |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 25                         | 23 02 02           |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 26                         | 40 02 42           |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 172                        | 19 04 03           |                                   |                 |                         | eraldi     | + |  |
| 1173                       | 19 09 01           |                                   |                 |                         | eraldi     | + |  |
| 27                         |                    |                                   |                 |                         |            | ↓ |  |
| 1174                       | 19 10 01 01        | eraldi                            | +               |                         |            |   |  |
| 28                         |                    |                                   | ↓               |                         |            |   |  |
| 1176                       | 19 10 02           | eraldi                            | +               |                         |            |   |  |
| 3                          |                    |                                   | ↓               |                         |            |   |  |
| 1177                       | 19 10 04           | eraldi                            | +               |                         |            |   |  |
| 253                        |                    |                                   | ↓               |                         |            |   |  |
| 513                        | 20 02 01           | eraldi /EH                        | –               | 343, 322, 9             |            |   |  |
| 1179                       | 21 01 04 01        | eraldi                            | +               |                         |            |   |  |
| 12                         | 21 05 02           | eraldi                            | –               |                         |            |   |  |
| 1189                       | 22 01 04 01        | eraldi                            | +               |                         |            |   |  |
| 1190                       | 22 02 01           | eraldi                            | +               |                         |            |   |  |
| 1191                       | 22 02 02           | eraldi                            | +               |                         |            |   |  |
| 1192                       | 22 02 07 03        | eraldi                            | +               |                         |            |   |  |
| 1228                       | 22 02 10 01        | NH                                | +               |                         | 622, 49, 2 |   |  |
| 1098                       | XX 01 01 01 01     | Plokk 7/NH                        | +               | 541, 100, 35            |            |   |  |
| 1099                       | XX 01 01 01 02     |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 1100                       | XX 01 01 02 02     |                                   |                 |                         |            |   |  |
| 1101                       | XX 01 02 01 03     |                                   |                 |                         |            |   |  |

| <i>Muud. nr.</i>           | <i>Eelarverida</i> | <i>Plokk, NH, EH, eraldi, osa</i> | <i>Hääletus</i> |      | <i>NH/EH – märkused</i>                       |             |
|----------------------------|--------------------|-----------------------------------|-----------------|------|---|-------------|
| <b>III JAGU – KOMISJON</b> |                    |                                   |                 |      |   |             |
| 1102                       | XX 01 02 02 01     |                                   |                 |      | asendatud ettepanekuga<br>1297                |             |
| 1103                       | XX 01 02 11 03     |                                   |                 |      |   |             |
| 1104                       | XX 01 03 01 03     |                                   |                 |      |   |             |
| 1105                       | XX 01 03 02 01     |                                   |                 |      |   |             |
| 1112                       | 01 02 02           |                                   |                 |      |   |             |
| 237                        | 16 01 03 03        |                                   |                 |      |   |             |
| 240                        | 16 02 04           |                                   |                 |      |   |             |
| 1283                       | 16 02 06           |                                   |                 |      |   |             |
| 1284                       | 16 02 07           |                                   |                 |      |   |             |
| 1111                       | 24 01 06           |                                   |                 |      |   |             |
| 873                        | 25 01 10           |                                   |                 |      |   |             |
| 1238                       | 26 01 20           |                                   |                 |      |   |             |
| 1108                       | 26 01 40 01        |                                   |                 |      |   |             |
| 1106                       | 26 01 51 31        |                                   |                 |      |   |             |
| 1285                       | 26 03 03           |                                   |                 |      |   |             |
| 1237                       | XX 01 01 02        | osa                               | 1               | +    | asendatud ettepanekuga<br>1295                |             |
|                            |                    |                                   | 2/EH            | –    | 296, 369, 4                                   |             |
| 1208                       | XX 01 02 11        | eraldi                            | +               |      | asendatud ettepanekuga<br>1297                |             |
| 1214                       |                    | osa                               | 1               | +    | asendatud ettepanekuga<br>1297                |             |
|                            |                    |                                   |                 | 2/EH | –   | 356, 301, 6 |
| 534                        |                    | NH                                | +               |      | 401, 272, 3<br>asendatud ettepanekuga<br>1297 |             |
| 496                        | 17 01 01           | eraldi/EH                         | –               |      | 362, 296, 6                                   |             |
| 621                        | 18 01 01           | eraldi/EH                         | –               |      | 280, 381, 9                                   |             |
| 514                        | 19 01 01 01        | eraldi                            | –               |      |   |             |
| 515                        | 19 01 02 01        | eraldi                            | –               |      |   |             |
| 4                          | 21 01 01 01        | eraldi                            | ↓               |      |   |             |
| 5                          | 21 01 01 02        | eraldi                            | ↓               |      |   |             |
| 6                          | 21 01 02 01        | eraldi                            | ↓               |      |   |             |
| 1110                       | 26 01 09 01        | eraldi                            | +               |      |   |             |
| 1109                       | 26 01 23 01        | eraldi                            | +               |      |   |             |
| 1107                       | 26 01 40 02        | eraldi                            | +               |      |   |             |

| <i>Me nr</i>                      | <i>Eelarverida</i> | <i>Plokk, NH, EH, eraldi, osa</i> | <i>Hääletus</i> |   | <i>NH/EH – märkused</i> |
|-----------------------------------|--------------------|-----------------------------------|-----------------|---|-------------------------|
| <b>I JAGU – EUROOPA PARLAMENT</b> |                    |                                   |                 |   |                         |
| 1089                              | S 1                | Plokk 8/NH                        |                 | + | 563, 107, 8             |
| 1239                              | 1 0 0 4            |                                   |                 |   |                         |
| 1240                              | 1 0 0 5            |                                   |                 |   |                         |
| 1063                              | 1 0 1 0            |                                   |                 |   |                         |
| 1094                              | 1 4 0 2            |                                   |                 |   |                         |
| 1070                              | 1 4 0 4            |                                   |                 |   |                         |
| 1095                              | 1 4 2 0            |                                   |                 |   |                         |
| 1096                              | 2 0 2 4            |                                   |                 |   |                         |
| 1066                              | 2 3 9              |                                   |                 |   |                         |

| <i>Me nr</i>                      | <i>Eelarverida</i> | <i>Plokk, NH, EH, eraldi, osa</i> | <i>Hääletus</i> |   | <i>NH/EH – märkused</i> |
|-----------------------------------|--------------------|-----------------------------------|-----------------|---|-------------------------|
| <b>I JAGU – EUROOPA PARLAMENT</b> |                    |                                   |                 |   |                         |
| 1067                              | 3 0 2              |                                   |                 |   |                         |
| 1068                              | 3 2 2 0            |                                   |                 |   |                         |
| 1088                              | 3 2 4 1            |                                   |                 |   |                         |
| 1069                              | 3 2 4 5            |                                   |                 |   |                         |
| 1244                              | 3 2 4 9            |                                   |                 |   |                         |
| 1065                              | 4 2 2 0            |                                   |                 |   |                         |
| 1062                              | 1 0 0 0            | eraldi                            | +               |   |                         |
| 1241                              | 1 0 0 6            | NH                                | +               |   | 484, 168, 20            |
| 985                               |                    |                                   | ↓               |   |                         |
| 1242                              | 1 2 0 0            | NH/osa                            | 1               | + | 576, 89, 9              |
|                                   |                    | osa                               | 2               | + |                         |
| 1243                              | 1 4 0 0            | osa                               | 1               | + | 541, 109, 15            |
|                                   |                    | NH/osa                            | 2               | + |                         |
| 1097                              | 3 0 0              | eraldi                            | +               |   |                         |
| 507                               |                    |                                   | ↓               |   |                         |
| 838                               | 3 2 0              | eraldi                            | –               |   |                         |
| 1064                              | 4 0 0              | NH                                | +               |   | 514, 121, 31            |

| <i>Me nr</i>                         | <i>Eelarverida</i> | <i>Plokk, NH, EH, eraldi, osa</i> | <i>Hääletus</i> |  | <i>NH/EH – märkused</i> |
|--------------------------------------|--------------------|-----------------------------------|-----------------|--|-------------------------|
| <b>IV JAGU – EUROOPA LIIDU KOHUS</b> |                    |                                   |                 |  |                         |
| 1072                                 | 1 0 0 0            | Plokk 9/NH                        | +               |  | 585, 46, 38             |
| 1073                                 | 1 0 0 2            |                                   |                 |  |                         |
| 1074                                 | 1 0 2              |                                   |                 |  |                         |
| 1075                                 | 1 0 3              |                                   |                 |  |                         |
| 1076                                 | 1 0 9              |                                   |                 |  |                         |
| 1077                                 | 1 2 0 0            |                                   |                 |  |                         |
| 1078                                 | 1 2 9              |                                   |                 |  |                         |
| 334                                  | 2 1 0 0            |                                   |                 |  |                         |
| 335                                  | 2 1 0 2            |                                   |                 |  |                         |

| <i>Me nr</i>                          | <i>Eelarverida</i> | <i>Plokk, NH, EH, eraldi, osa</i> | <i>Hääletus</i> |  | <i>NH/EH – märkused</i> |
|---------------------------------------|--------------------|-----------------------------------|-----------------|--|-------------------------|
| <b>V JAGU – EUROOPA KONTROLLIKODA</b> |                    |                                   |                 |  |                         |
| 1079                                  | 1 0 0 2            | Plokk 10/NH                       | +               |  | 582, 42, 42             |
| 1090                                  | 1 2 0 0            |                                   |                 |  |                         |

| <i>Me nr</i>  | <i>Eelarverida</i> | <i>Plokk, NH, EH, eraldi, osa</i> | <i>Hääletus</i> |  | <i>NH/EH – märkused</i> |
|---|--------------------|-----------------------------------|-----------------|--|-------------------------|
| <b>VI JAGU – EUROOPA MAJANDUS- JA SOTSIAALKOMITEE</b> |                    |                                   |                 |  |                         |
| 1071  | 1 0 0 4            | Plokk 11/NH                       | +               |  | 500, 88, 83             |
| 839   | 1 2 0 0            |                                   |                 |  |                         |
| 840   | 2 5 4 8            |                                   |                 |  |                         |

| <i>Me nr</i>                         | <i>Eelarverida</i> | <i>Plokk, NH, EH, eraldi, osa</i> | <i>Hääletus</i> |  | <i>NH/EH – märkused</i> |
|--------------------------------------|--------------------|-----------------------------------|-----------------|--|-------------------------|
| <b>VII JAGU – REGIOONIDE KOMITEE</b> |                    |                                   |                 |  |                         |
| 634                                  | 1 4 0 2            | Plokk 12/NH                       | +               |  | 494, 137, 30            |
| 633                                  | 1 6 1 2            |                                   |                 |  |                         |
| 632                                  | 2 0 2 2            |                                   |                 |  |                         |

| <i>Me nr</i>                         | <i>Eelarverida</i> | <i>Plokk, NH, EH, eraldi, osa</i> | <i>Hääletus</i> | <i>NH/EH – märkused</i> |
|--------------------------------------|--------------------|-----------------------------------|-----------------|-------------------------|
| <b>VII JAGU — REGIOONIDE KOMITEE</b> |                    |                                   |                 |                         |
| 631                                  | 2 0 2 4            |                                   |                 |                         |
| 630                                  | 2 0 2 6            |                                   |                 |                         |
| 635                                  | 2 1 0 2            |                                   |                 |                         |
| 1080                                 | 2 1 0 3            |                                   |                 |                         |

| <i>Me nr</i>                         | <i>Eelarverida</i> | <i>Plokk, NH, EH, eraldi, osa</i> | <i>Hääletus</i> | <i>NH/EH – märkused</i> |
|--------------------------------------|--------------------|-----------------------------------|-----------------|-------------------------|
| <b>VIII JAGU — EUROOPA OMBUDSMAN</b> |                    |                                   |                 |                         |
| 1091                                 | 1 2 0 0            | Plokk 13/NH                       | +               | 565, 49, 47             |
| 1082                                 | 3 0 3              |                                   |                 |                         |
| 1081                                 | 3 2 1 0            |                                   |                 |                         |

| <i>Me nr</i>                                  | <i>Eelarverida</i> | <i>Plokk, NH, EH, eraldi, osa</i> | <i>Hääletus</i> | <i>NH/EH – märkused</i> |
|---|--------------------|-----------------------------------|-----------------|-------------------------|
| <b>IX JAGU – EUROOPA ANDMEKAITSEINSPEKTOR</b> |                    |                                   |                 |                         |
| 1092  | S 1                | Plokk 14/NH                       | +               | 540, 39, 88             |
| 1083  | 1 1 0 0            |                                   |                 |                         |

| <i>Me nr</i>                           | <i>Eelarverida</i> | <i>Plokk, NH, EH, eraldi, osa</i> | <i>Hääletus</i> | <i>NH/EH – märkused</i> |                             |
|--|--------------------|-----------------------------------|-----------------|-------------------------|-----------------------------|
| <b>X JAGU — EUROOPA VÄLISTEENISTUS</b> |                    |                                   |                 |                         |                             |
| 1093                                   | S 1                | Plokk 15/NH                       | +               | 496, 96, 27             |                             |
| 1245                                   | 1 1 0 0            |                                   |                 |                         |                             |
| 1246                                   | 1 1 0 2            |                                   |                 |                         |                             |
| 1247                                   | 1 2 0 0            |                                   |                 |                         |                             |
| 1286                                   | 2 2 3 9            |                                   |                 |                         |                             |
| 1085                                   | 3 0 0 1            |                                   |                 |                         |                             |
| 1086                                   | 3 0 0 2            |                                   |                 |                         |                             |
| 1084                                   | 3 0 0 3            |                                   |                 |                         |                             |
| 1087                                   | 3 0 0 4            |                                   |                 |                         |                             |
| 1248                                   | 2 1 0 0            | osa                               | 1               | +                       | 392, 272, 4                 |
|  |                    |                                   | 2/EH            | +                       |                             |
| 1249                                   | 3 0 0 0            | osa                               | 1               | +                       | asendatud ettepanekuga 1296 |
|  |                    |                                   | 2               | –                       |                             |

| <i>muudatusettepanek</i> | <i>asendatud (või kommenteeritud)</i> |
|--------------------------|---------------------------------------|
| 1199                     | 1293                                  |
| 1207                     | 1292                                  |
| 1206                     | 1291                                  |
| 1185                     | 1294                                  |
| 1103                     | 1297                                  |
| 1237                     | 1295                                  |
| 1208                     | 1297                                  |
| 1214                     | 1297                                  |
| 534                      | 1297                                  |
| 1249                     | 1296                                  |

*Taotlused nimeliseks hääletuseks:*

ECR: kõik plokid

Verts/ALE: muudatusettepanek 534  
GUE/NGL: muudatusettepanekud 77, 498, 502, 503, 622, 726, 777, 1144, 1145, 1228, 1241  
EFD: muudatusettepanekud 1145, 440, 1137, 1241, 985, 1064

*Taotlused eraldi hääletuseks:*

PPE: muudatusettepanek 940  
S&D: muudatusettepanek 940  
ALDE: muudatusettepanekud 1140, 1141  
Verts/ALE: muudatusettepanek 1290  
GUE/NGL: muudatusettepanekud 985, 1062, 1242  
EFD: muudatusettepanekud 147, 172, 434, 437, 939, 1107, 1109, 1110, 1119, 1136, 1152, 173, 1179, 1189, 1190, 1191, 1192, 1208, 1222  
Derek Vaughan ja teised: muudatusettepanekud 498–507

*Taotlused osade kaupa hääletuseks:*

**S&D**

muudatusettepanek 1214

1. osa: kogu tekst, välja arvatud reserv ja sellele vastavad märkused real XX 01 02 11

2. osa: reserv ja vastavad kommentaarid real XX 01 02 11

muudatusettepanek 1237

1. osa: kogu tekst, välja arvatud reserv ja sellele vastavad märkused punktis real XX 01 01 02 01

2. osa: reserv ja vastavad kommentaarid real XX 01 01 02 01

muudatusettepanek 1248

1. osa: kogu tekst, v.a reserv ja sellele vastavad märkused

2. osa: reserv ja sellele vastavad märkused

muudatusettepanek 1249

1. osa: kogu tekst, v.a reserv ja sellele vastavad märkused

2. osa: reserv ja sellele vastavad märkused

**EFD**

muudatusettepanek 1242

1. osa: Punkt 1 2 0 0

2. osa: Punkt 2 0 2 6

muudatusettepanek 1243

1. osa: kogu tekst, v.a peatükk 101

2. osa: peatükk 101

## **2. Parlamendi seisukoht 2012. aasta eelarve nõukogu muudatustega projekti kohta**

*Raport: Francesca Balzani ja José Manuel Fernandes (A7-0354/2011)*

| Teema | Me nr | Esitaja | NH jne | Hääletus | NH/EH – märkused |
|-------|-------|---------|--------|----------|------------------|
|-------|-------|---------|--------|----------|------------------|

| Teema       | Me nr  | Esitaja        | NH jne | Hääletus | NH/EH – märkused |
|-------------|--------|----------------|--------|----------|------------------|
| § 3         | 31     | GUE/NGL        |        | -        |                  |
| § 4         | 4      | ECR            |        | +        |                  |
| pärast § 5  | 5      | ECR            | NH     | +        | 581, 27, 62      |
|             | 6      | ECR            | NH     | -        | 194, 400, 51     |
| § 7         | §      | originaaltekst | NH     | +        | 526, 105, 22     |
| § 9         | 7      | ECR            |        | +        |                  |
| pärast § 9  | 8      | ECR            | osa    |          |                  |
|             |        |                | 1      | +        |                  |
|             |        |                | 2      | -        |                  |
|             |        |                | 3      | +        |                  |
| § 10        | 9 ÜME  | ECR            |        | -        |                  |
| § 11        | 10 ÜME | ECR            |        | -        |                  |
| § 13        | 13     | ALDE           |        | tagasi   |                  |
|             | §      | originaaltekst | NH     | +        | 489, 91, 89      |
| pärast § 13 | 45     | GUE/NGL        |        | -        |                  |
| pärast § 14 | 11     | ECR            | NH     | -        | 126, 487, 65     |
| § 15        | 12 ÜME | ECR            |        | -        |                  |
|             | 14     | ALDE           |        | -        |                  |
| pärast § 16 | 46     | GUE/NGL        | EH     | -        | 81, 516, 50      |
| pärast § 17 | 18     | Verts/ALE      | osa    |          |                  |
|             |        |                | 1/NH   | -        | 116, 532, 16     |
|             |        |                | 2/NH   | -        | 261, 372, 23     |
|             |        |                | 3/NH   | -        | 111, 528, 23     |

| Teema       | Me nr     | Esitaja        | NH jne | Hääletus | NH/EH – märkused |
|-------------|-----------|----------------|--------|----------|------------------|
| § 18        | 19        | Verts/ALE      | NH     | -        | 94, 547, 27      |
| § 22        | 32        | GUE/NGL        | EH     | -        | 266, 398, 9      |
| § 23        | 16<br>ÜME | ALDE           |        | -        |                  |
|             | 3         | S&D            |        | -        |                  |
| pärest § 24 | 33        | GUE/NGL        | NH     | -        | 47, 557, 62      |
|             | 34        | GUE/NGL        | NH     | -        | 46, 546, 69      |
| pärest § 25 | 47        | GUE/NGL        |        | -        |                  |
| pärest § 26 | 20        | Verts/ALE      | osa    |          |                  |
|             |           |                | 1/EH   | +        | 340, 315, 8      |
|             |           |                | 2      | -        |                  |
| § 27        | 15<br>ÜME | ALDE           |        | -        |                  |
| pärest § 28 | 35        | GUE/NGL        | NH     | -        | 162, 493, 17     |
|             | 36        | GUE/NGL        | NH     | -        | 121, 515, 23     |
|             | 37        | GUE/NGL        | NH     | -        | 309, 319, 35     |
| pärest § 29 | 21        | Verts/ALE      | EH     | +        | 342, 296, 26     |
| § 30        | 22        | Verts/ALE      |        | -        |                  |
| § 31        | 23        | Verts/ALE      |        | -        |                  |
| § 34        | 1         | S&D            |        | -        |                  |
| § 35        | §         | originaaltekst | osa    |          |                  |
|             |           |                | 1/NH   | +        | 521, 79, 69      |
|             |           |                | 2      | +        |                  |
| § 36        | 38        | GUE/NGL        | NH     | -        | 49, 557, 62      |
|             | 24        | Verts/ALE      |        | -        |                  |

| Teema       | Me nr     | Esitaja           | NH jne | Hääletus | NH/EH – märkused   |
|-------------|-----------|-------------------|--------|----------|--------------------|
| § 37        | 25<br>ÜME | Verts/ALE         |        | -        |                    |
| § 38        | 39<br>ÜME | GUE/NGL           |        | -        |                    |
| § 41        | 2         | S&D               | EH     | -        | 298, 360, 6        |
| pärast § 45 | 48        | GUE/NGL           |        | -        |                    |
| § 53        | §         | originaaltekst    | NH     | +        | 511, 130, 23       |
| § 59        | 40        | GUE/NGL           | NH     | -        | 102, 552, 14       |
| pärast § 66 | 41        | GUE/NGL           | osa    |          |                    |
|             |           |                   | 1      | -        |                    |
|             |           |                   | 2      | ↓        |                    |
|             |           |                   | 3      | ↓        |                    |
| § 68        | §         | originaaltekst    |        | +        | muudetud suuliselt |
| pärast § 68 | 42        | GUE/NGL           | EH     | -        | 178, 464, 25       |
| § 69        | §         | originaaltekst    | osa    |          |                    |
|             |           |                   | 1      | +        |                    |
|             |           |                   | 2/EH   | +        | 377, 272, 14       |
| § 71        | 17        | ALDE              |        | +        |                    |
|             | 26        | S&D,<br>Verts/ALE | NH     | +        | 386, 258, 22       |
| pärast § 72 | 43        | GUE/NGL           | NH     | -        | 70, 556, 33        |
| § 73        | 44        | GUE/NGL           | NH     | -        | 66, 587, 14        |
| § 75        | 27        | S&D,<br>Verts/ALE | NH     | +        | 390, 236, 30       |
| § 80        | §         | originaaltekst    | osa    |          |                    |
|             |           |                   | 1      | +        |                    |
|             |           |                   | 2/NH   | +        | 545, 108, 15       |
|             |           |                   | 3      | +        |                    |



| Teema                                | Me nr | Esitaja        | NH jne | Hääletus | NH/EH – märkused |
|--------------------------------------|-------|----------------|--------|----------|------------------|
| pärast § 80                          | 28    | S&D            |        | +        |                  |
| § 81                                 | §     | originaaltekst | NH     | +        | 512, 115, 39     |
| § 93                                 | 29    | S&D            |        | +        |                  |
| § 94                                 | §     | originaaltekst | osa    |          |                  |
|                                      |       |                | 1      | +        |                  |
|                                      |       |                | 2      | +        |                  |
| § 95                                 | 30    | S&D            | EH     | -        | 284, 361, 21     |
| hääletus: resolutsioon (terviktekst) |       |                | NH     | +        | 431, 120, 124    |

*Taotlused nimeliseks hääletuseks:*

Verts/ALE: muudatusettepanekud 18, 19, 26  
 ECR: muudatusettepanekud 5, 6, 11 ja lõpphääletus  
 PPE: muudatusettepanek 44 ja lõpphääletus  
 GUE/NGL: muudatusettepanekud 33, 34, 35, 36, 37, 38, 40, 43, 44  
 S&D: muudatusettepanekud 26, 27  
 EFD: §§ 7, 13, 53, 81

*Taotlused osade kaupa hääletuseks:*

S&D:

muudatusettepanek 8

1. osa: „mõistab ... üles vastutustundlikkust”  
 2. osa: „ja mõõdukust ... konsolideerida,”  
 3. osa: „kuid tuletab meelde ... ELis”

muudatusettepanek 18

1. osa: sõna „äärmiselt”  
 2. osa: „peab [...] ... kulutuste vahel;”  
 3. osa: „on seetõttu kindlalt otsustanud tühistada ITERi jaoks ette nähtud suurendamised;”

muudatusettepanek 20

1. osa: „kutsub komisjoni ... kliimamuutuste vastu”  
 2. osa: „ning asuma ... eelarve täitmisel;”

§ 69

1. osa: „juhib tähelepanu ... ohtu seadmata;”  
 2. osa: „käesolev 2012. aasta ... finantsraamistikule;”

§ 94

1. osa: „on mures ... kasvumäär 2,25%-le;”  
 2. osa: „on otsustanud ... ainult osaliselt;”

muudatusettepanek 41

1. osa: „nõuab, et ... palkade külmutamises”, välja arvatud sõnad kõige kõrgemal ametiastmel olevate ELi ametnike”
2. osa: „kõige kõrgemal ametiastmel olevate ELi ametnike ... tuleks ühtlasi külmutada”
3. osa: „Euroopa Parlamendi liikmete palgad 2011. aasta tasemel;”

EFD:

§ 35

1. osa: „toonitab, et ... kavandatud tasemel;”
2. osa: „on arvamusel... antava lisatoetuse üle;”

§ 80

1. osa: kogu tekst, v.a sõnad „Euroopa Ajaloo Maja” ja „palub administratsioonil sõlmida ... jooksvate kulude jagamiseks”
2. osa: „Euroopa Ajaloo Maja”
3. osa: „palub administratsioonil sõlmida ... jooksvate kulude jagamiseks”

*Mitmesugust:*

Miguel Portas võttis muudatusettepanekult 35 oma allkirja tagasi.

Paul Murphy võttis muudatusettepanekult 38 oma allkirja tagasi.

Raportöör José Manuel Fernandes esitas § 68 kohta suulise muudatusettepaneku:

„68. juhib tähelepanu sellele, et Euroopa Parlamendi 2012. aasta eelarve üldmaht on 1,7101 miljardit eurot (kaasa arvatud Lissaboni lepingu kohaselt lisanduvad 18 parlamendiliiget); seda on 14,5 miljonit eurot vähem kui eelarvestuse summa ja 74,085 miljonit eurot vähem kui enne juhatusega peetud lepituskohtumist esialgsetes eelarveettepanekutes sisaldunud summa;”

### **3. Euroopa Liidu ja selle liikmesriikide ning Norra Kuningriigi vahelise satelliitnavigatsiooni käsitleva koostöölepingu sõlmimine ja ajutine kohaldamine \*\*\***

*Soovitus: Herbert Reul (A7-0316/2011)*

| Teema          | NH jne | Hääletus | NH/EH – märkused |
|----------------|--------|----------|------------------|
| tervikhääletus |        | +        |                  |

### **4. USA ja EÜ vaheline GALILEO ja GPS satelliidipõhiste navigatsioonisüsteemide edendamist, pakkumist ja kasutamist käsitlev leping \*\*\***

*Soovitus: Herbert Reul (A7-0332/2011)*

| Teema          | NH jne | Hääletus | NH/EH – märkused |
|----------------|--------|----------|------------------|
| tervikhääletus |        | +        |                  |

**5. Eri liikmesriikide ematettevõtjate ja tütarettevõtjate suhtes kohaldatav ühine maksustamissüsteem \***

Raport: *Sven Giegold (A7-0314/2011)*

| Teema          | NH jne | Hääletus | NH/EH – märkused |
|----------------|--------|----------|------------------|
| tervikhääletus | NH     | +        | 585, 72, 11      |

**6. Aastaeelarve suhtes kohaldatavad finantseeskirjad \*\*\*I**

Raport: *Ingeborg Gräßle ja Crescenzo Rivellini (A7-0325/2011)*

| Teema   | Me nr  | Esitaja    | NH jne | Hääletus | NH/EH – märkused |
|---|--|------------|--------|----------|------------------|
| vastutava komisjoni muudatusettepanekud – hääletus plokkide kaupa | 1–6<br>8–43<br>45–53<br>55<br>57–73<br>75–93<br>95–116<br>118–163<br>165–193<br>195–196<br>200–221<br>224–228<br>230–261 | komisjon   |        | +        |                  |
| vastutava komisjoni muudatusettepanekud – eraldi hääletus         | 7  | komisjon   | eraldi | +        |                  |
|   | 44   | komisjon   | eraldi | +        |                  |
|   | 164  | komisjon   | eraldi | +        |                  |
| artikkel 23, § 1  | 54 VO  | komisjon   | osa    |          |                  |
|   |  |            | 1/NH   | +        | 611, 26, 29      |
|   |  |            | 2/NH   | +        | 400, 244, 6      |
|   | 262=<br>267=   | S&D<br>PPE | NH     | +        | 650, 15, 1       |

| Teema                              | Me nr  | Esitaja   | NH jne | Hääletus | NH/EH – märkused |
|------------------------------------|--------|-----------|--------|----------|------------------|
| artikkel 23, § 2                   | 268    | PPE       | NH     | +        | 567, 87, 2       |
|                                    | 54 VO  | komisjon  | NH     | ↓        |                  |
| artikkel 24, § 1                   | 56     | komisjon  | NH     | +        | 635, 18, 18      |
|                                    | 283    | EFD       | NH     | ↓        |                  |
| artikkel 26, § 2, pärast lõiku 3   | 284    | EFD       |        | -        |                  |
| artikkel 29, pärast § 3            | 299    | S&D       |        | tagasi   |                  |
| artikkel 31, § 2                   | 280    | Verts/ALE |        | +        |                  |
|                                    | 74     | komisjon  |        | ↓        |                  |
| artikkel 34, § 2, pärast lõiku 2   | 285    | EFD       |        | -        |                  |
| artikkel 44                        | 286    | EFD       |        | -        |                  |
|                                    | 94     | komisjon  |        | +        |                  |
| artikkel 46, § 1, punkt a, punkt v | 287    | EFD       |        | +        |                  |
| artikkel 47, § 1, lõik 2, punkt b  | 281    | Verts/ALE |        | +        |                  |
| artikkel 57, § 2, lõik 1           | 117 VO | komisjon  |        | +        |                  |
| artikkel 57, § 2, lõik 2           | 282    | Verts/ALE |        | +        |                  |
|                                    | 117 VO | komisjon  |        | ↓        |                  |
| artikkel 57, § 2, lõik 2           | 300    | S&D       | EH     | +        | 341, 305, 12     |
| artikkel 57, pärast § 3            | 288    | EFD       |        | +        |                  |
| artikkel 65, § 1, lõik 1, punkt f  | 289    | EFD       |        | -        |                  |
| artikkel 70, § 5, lõik 3           | 290    | EFD       |        | -        |                  |
| artikkel 93, pärast § 3            | 291    | EFD       | osa    |          |                  |
|                                    |        |           | 1/EH   | +        | 403, 256, 5      |
|                                    |        |           | 2/EH   | +        | 389, 258, 5      |

| Teema                    | Me nr  | Esitaja  | NH jne | Hääletus | NH/EH – märkused                  |
|--------------------------|--------|----------|--------|----------|-----------------------------------|
| artikkel 93, pärast § 4  | 269    | PPE      |        | +        |                                   |
| pärast artiklit 116      | 270    | PPE      |        | +        |                                   |
| artikkel 127, pärast § 3 | 292    | EFD      |        | -        |                                   |
| artikkel 130, § 1        | 271    | PPE      | NH     | +        | 405, 263, 7<br>muudetud suuliselt |
|                          | 301    | S&D      | NH     | ↓        |                                   |
| artikkel 130, § 3        | 272    | PPE      | NH     | +        | 469, 198, 6                       |
|                          | 194    | komisjon | NH     | ↓        |                                   |
| artikkel 130, pärast § 3 | 273    | PPE      | NH     | +        | 575, 74, 6                        |
| artikkel 131, pärast § 1 | 274    | PPE      | NH     | +        | 384, 239, 18                      |
|                          | 302    | S&D      | NH     | -        | 198, 456, 10                      |
|                          | 303    | S&D      | NH     | -        | 268, 381, 19                      |
|                          | 304rev | S&D      | NH     | +        | 522, 91, 57                       |
| artikkel 131, § 2        | 275    | PPE      | NH     | +        | 381, 262, 25                      |
|                          | 197    | komisjon | NH     | ↓        |                                   |
| artikkel 131, § 3        | 276    | PPE      | NH     | +        | 437, 227, 7                       |
|                          | 198    | komisjon | NH     | ↓        |                                   |
| artikkel 131, § 4        | 277    | PPE      | NH     | +        | 580, 79, 3                        |
|                          | 199    | komisjon | NH     | ↓        |                                   |

| Teema                               | Me nr | Esitaja        | NH jne | Hääletus               | NH/EH – märkused |
|-------------------------------------|-------|----------------|--------|------------------------|------------------|
| artikkel 131, pärast § 4            | 278   | PPE            | NH     | +                      | 597, 70, 1       |
| artikkel 133, § 2                   | 293   | EFD            | EH     | +                      | 341, 296, 7      |
| artikkel 136, § 1, punkt a          | 294   | EFD            | EH     | +                      | 339, 300, 9      |
| artikkel 142, § 1                   | 295   | EFD            |        | -                      |                  |
| artikkel 149, § 2                   | 296   | EFD            | EH     | +                      | 332, 303, 10     |
| artikkel 152, § 1, pärast lõiku 1   | 305   | S&D            |        | -                      |                  |
| artikkel 154, § 1, lõik 4           | 297   | EFD            |        | -                      |                  |
| artikkel 154, § 1, lõik 5           | §     | originaaltekst | eraldi | +                      |                  |
| artikkel 156                        | 264   | PPE            |        | +                      |                  |
|                                     | 222   | komisjon       |        | ↓                      |                  |
| artikkel 157, § 3                   | 265   | PPE            |        | +                      |                  |
|                                     | 223   | komisjon       |        | ↓                      |                  |
| artikkel 158                        | 266   | PPE            |        | +                      |                  |
| artikkel 167, pärast § 2            | 306   | S&D            |        | -                      |                  |
| artikkel 174, pärast § 4            | 307   | S&D            |        | -                      |                  |
| III jaotis, pärast artiklit 175     | 279   | PPE            | EH     | +                      | 386, 248, 17     |
|                                     | 229   | komisjon       |        | ↓                      |                  |
| artikkel 196                        | 298   | EFD            |        | -                      |                  |
| hääletus: muudetud ettepanek        |       |                |        | +                      |                  |
| hääletus: seadusandlik resolutsioon |       |                | NH     | edasi lükatud hääletus |                  |

*Taotlused nimeliseks hääletuseks:*

PPE: muudatusettepanekud 54, 262-267, 268, 56, 283, 271, 301, 272, 194, 273, 274, 302, 303, 304, 275, 197, 276, 198, 277, 199, 278

*Taotlused eraldi hääletuseks:*

Verts/ALE: muudatusettepanek 164  
ALDE: artikkel 154, § 1, lõige 5 [originaaltekst]  
ECR: muudatusettepanekud 7, 44

*Taotlused osade kaupa hääletuseks:*

EFD:  
muudatusettepanek 291  
1. osa: „Kõikidele ... ühendust võtta.”  
2. osa: „See ei tohi ... institutsiooni teavitada.”

**S&D:**

muudatusettepanek 54 [artikkel 23, § 1]  
1. osa: kogu tekst, v.a punkt b)  
2. osa: punkt b)

Muudatusettepanekud 263 ja 308 võeti tagasi.

*Mitmesugust:*

Franziska Katharina Brantner tegi muudatusettepaneku 271 kohta järgmise suulise muudatusettepaneku (artikkel 130, lõige 1, lõik 1):

„1. Käesoleva määruse kohaldamisel käsitatakse rahastamisvahendina Euroopa Liidu meedet, millega antakse eelarvest – kui see on valdkonda reguleeriva alusaktiga selgesõnaliselt lubatud – ühe või mitme konkreetse poliitilise eesmärgi saavutamiseks rahalist toetust laenu, tagatise, omakapitali- või kvaasiomakapitali investeringute või osaluse või muu riskiga seotud instrumendi teel, mida võidakse kombineerida toetusega. Alusaktis sätestatakse rahastamisvahendi liik, mida on lubatud poliitiliste eesmärkide saavutamiseks kasutada.”

## **7. Uute oskuste ja töökohtade tegevuskava**

*Raport: Regina Bastos (A7-0320/2011)*

| Teema | Me nr | Esitaja        | NH jne | Hääletus | NH/EH – märkused |
|-------|-------|----------------|--------|----------|------------------|
| § 9   | §     | originaaltekst | osa    |          |                  |
|       |       |                | 1      | +        |                  |
|       |       |                | 2      | +        |                  |
| § 14  | §     | originaaltekst | osa    |          |                  |
|       |       |                | 1      | +        |                  |
|       |       |                | 2      | +        |                  |
| § 28  | §     | originaaltekst | osa    |          |                  |
|       |       |                | 1      | +        |                  |
|       |       |                | 2      | +        |                  |

| Teema                                | Me nr | Esitaja        | NH jne | Hääletus | NH/EH – märkused |
|--------------------------------------|-------|----------------|--------|----------|------------------|
| § 54                                 | §     | originaaltekst | osa    |          |                  |
|                                      |       |                | 1      | +        |                  |
|                                      |       |                | 2      | +        |                  |
| § 67                                 | §     | originaaltekst | osa    |          |                  |
|                                      |       |                | 1      | +        |                  |
|                                      |       |                | 2      | +        |                  |
| pärast § 68                          | 1     | S&D            | EH     | -        | 245, 269, 7      |
| pärast § 75                          | 2     | S&D            | EH     | -        | 249, 286, 9      |
| § 79                                 | §     | originaaltekst | osa    |          |                  |
|                                      |       |                | 1      | +        |                  |
|                                      |       |                | 2      | +        |                  |
| § 90                                 | §     | originaaltekst | osa    |          |                  |
|                                      |       |                | 1      | +        |                  |
|                                      |       |                | 2      | +        |                  |
| hääletus: resolutsioon (terviktekst) |       |                |        | +        |                  |

*Taotlused osade kaupa hääletuseks:*

Verts/ALE:

§ 28

1. osa: „rõhutab vajadust kaasata ... väljatöötamisse”

2. osa: „rõhutab vajadust stimuleerida ... otse töökohal;”

ECR:

§ 9

1. osa: kogu tekst, v.a sõnad „ja seega edendada nn arukat majanduskasvu, sidudes omavahel täieliku tööhõive ja hoolekande”

2. osa: need sõnad

§ 14

1. osa: „kiidab heaks Euroopa Tööhõive Seirekeskuse loomise”

2. osa: „ja komisjoni algatuse ... Euroopa tööturu probleemid;”

§ 54

1. osa: kogu tekst, v.a sõnad „ja arukalt reguleeritud”

2. osa: need sõnad



§ 67

1. osa: „ja sama töö eest ... silmas pidades;”

2. osa: need sõnad

§ 79

1. osa: „kutsub komisjoni ... kaasava jõukuse loomisele”

2. osa: „ja kaasavate tööturgude ... olevatele elanikkonnarühmadele;”

§ 90

1. osa: „on seisukohal, et täieliku tööhõive eesmärgi poole püüdlemist peavad täiendama”

2. osa: „suuremad jõupingutused ... olukorra parandamiseks;